

Genre du véhicule Tracteur	Marque F I A T	4 8 0 / 9	Fiche d'homologation n° CH 4310 36
MOYENS D'IDENTIFICATION "480" de chaque côté sur capot moteur "480/9" au-dessus du No de châssis et sur plaquette du constructeur, au centre au-dessus de la colonne de direction			
"8035 . . ." préfixe au No du moteur			
Numéro du châssis frappé à droite, latéralement sur carter de l'essieu AR			
Signe d'identification du moteur frappé à gauche, latéralement sur bloc-moteur au-dessous alternateur			
Constructeur F I A T, Torino (I) Importateur BUCHER - GUYER AG., Niederwenningen			
CHASSIS Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4 Entraînement arrière		MOTEUR Genre en ligne Temps 4	
Direction au centre Assistance sur demande		Marque F I A T Carbur. D	
Frein de service méc. à ruban externe, s. arbres d'entraîn. + indépend.		Type 8035 . . .	
Frein auxiliaire } méc. à ruban externe } 2 pédales av. verrouillage		Position avant Nombre cyl. 3	
Frein stationn. } s. arbres d'entraînement		Alésage 100 Course 110	
Transmission mécanique synchronisée Nombre vit. 3 x 3		Cylindr. 2591 cm ³ CV-impot 13,2	
Blocage differ. mécan. Crochet rem. AV + AR Vitesse max. 25 *) km/h		CV-puiss. 48 (DIN) à 2400 t/m	
CARROSSERIE Forme _____ Nombre portes _____		Refroidissement eau	
siège de secours sur l'aile		Bruit 84 dB (A) à 2600 t/m	
Nombre de places : Total 1 + 1 gauche avec galerie		Amortissement bruit 1 pot 740xØ 110	
DIMENSIONS Voie AV 1320-2020 AR=1220-1920		POIDS Avant Milleu Arrière TOTAL	
Diam. braquage G 6,50 DR 6,20		A vide 715 1125 1840	
Empattement 1955 / / /		Charge utile _____	
Dimensions ext. _____		Total 715 1125 1840	
Dimensions int. _____		Garantie fabr. 1750 2400 4150	
Longueur 3185 _____		Dimens. pneus 7.50-16 4PR 13.6/12-28 6PR **	
Largeur 1640-2250 _____		Charge p. essieu 970 (1,2) 2840 (1,5) **	
Hauteur 1580 _____		de l'ensemble	
Porte à faux AV 420 _____		Poids maxi remorquable _____ kg	
AR 810 _____			
lat. _____			

EQUIPEMENT §) Equipement électrique 12 V
Feux de route 2/CR (E) Avertisseur optique _____
Feux de croisement 2/CR (E) Feux de position 2/A (E)
Feux de gabarit _____ Feux de brouillard _____
Avertisseur 1/MARELLI IGM 3194 KA Niv. sonore 94 (dB/A)
Essuie-glace _____ Lave-glace _____
Feux arrières 2/R (E) Catadioptres 2 + 2/I (E)
Feux stop _____ Feux de recul _____
Eclair. plaque contr. _____ Plaque forme haute/oblongue _____
Rétroviseur _____ Indic. vitesse compte-t.
Indic. direction clign. 4/disposition II
AV 2/1 (E) latér. _____ AR 2/2a (E)
Avert. clign. _____ Lampes de travail sur demande

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Tracteur
Marque & type F I A T 480/9
Homologation n° CH 4310 36
Forme de la carr. _____
Places ass. : Total 1 + 1 (_____ avant)
Poids à vide 1840 Carburant D
CV 13,20
Charge utile _____ Cylindrée 2591 cm³
Poids total _____ Poids de l'ensemble -

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS: No de châssis du vhc. homologué = --

*) Vitesse maximum: 25 km/h à 2600 t/min au moteur resp. 718 t/min à la prise de force

Plombage : 1/sur vis de butée de plein gaz

**) Pneus : AV = 6.00-16 4PR 560 kg à 2,5 atü
6.00-19 4PR 545 kg à 2,0 atü) la vitesse doit être
AR = 12.4/11-28 4PR 950 kg à 1,0 atü) contrôlée
12.4/11-32 6PR 995 kg à 1,5 atü
14.9/13-28 6PR 1535 kg à 1,3 atü

§) Feux de position: d'origine dans les phares; sont débranchés par l'importateur
Feux de gabarit : exigés lorsque la largeur dépasse 2100 mm

Lieu et date de l'expertise

Niederweningen, 19.12.72

La commission d'expertise

CK

Tracteur

F I A T

480 / 9

CH 4310 36

FICHE COMPLEMENTAIRE I

Complément du 20.09.77 à Niederveningen - BrMesures du bruit selon l'OCE:

avec le véhicule en marche : 24,0 km/h, M9, 1A 22,07 = 84 dB/A

à proximité de l'échappement: 98 dB/A au régime de 2850 t/min

Mesures de la fumée : sous pleine charge BOSCH noircissement 4,7 (70 %)
en accélération Bacharach 4,5